

浙江工商下硕士研究生入学考试  
《翻译硕士英语》考试大纲

一、综合描述:

本考试旨在测试应试者是否具有进行翻译硕士学习应具备的词汇语法识别能力、阅读理解能力和写作能力。考生应能进行正确的词汇语法判断;能理解选文主旨含义、细节及推断;能运用语言、逻辑、结构等知识进行完形填空;能根据命题要求撰写一篇 500 词左右的说明文或议论文。满分 100 分,需时 180 分钟。

二、具体要求:

(一) 词汇语法: 共 30 题; 占 15 分; 30 分钟

1. 测试要求:

要求考生能认知 10,000—12,000 个词汇,且能熟练地使用其中 5,000—6,000 单词及其最常用的搭配;要求考生能掌握句子之间和段落之间的衔接手段,如照应、省略、替代等。

2. 题型:

单项选择题。本部分共 30 题,词汇题约占 60%,语法结构题约占 40%。要求考生从每题四个选择项中选出一个最佳答案。

(二) 阅读理解: 共 20 题; 占 40 分; 60 分钟

1. 测试要求:

要求考生对一般英美报刊杂志上的社论、政治和书评既能理解其主旨和大意,又能分辨出其中的事实与细节;对一般历史传记及文学作品既能理解其字面意义又能理解其隐含意义;并且能够在阅读中调整自己的阅读速度。

2. 题型:

单项选择题。本部分由数篇题材涉及社会、文化、科技、经济、日常知识、人物传记等方面,体裁为记叙文、说明文、议论文、描写文等的材料组成,大约含 3000 个单词,每篇材料后面有若干小题,要求考生从四个选择项中选择出最佳答案。

(三) 完型填空: 共 15 题; 占 15 分; 30 分钟

1. 测试要求

要求考生能综合运用语法、修辞、结构等语言知识对文章形成正确、全面的理解。

2. 题型:

单项选择题。本部分由 1 篇短文组成,短文中有 15 个空白。要求考生在全面理解内容的基础上,通过对题后有四个选择项的判断,选择最佳答案,使短文的意思完整和结构正确。

(四) 写作: 共 1 题; 占 30 分; 60 分钟

1. 测试要求:

要求考生能运用语法、词汇、修辞等知识根据所给的命题和要求,正确表达思想,意义连贯,无重大语言错误。

2. 题型:

命题作文。根据所给题目及要求撰写 1 篇 500 词左右的说明文或议论文。

《翻译硕士英语》题目数、计分和考试时间列表如下:

序号	题 号	各部分名称	题目数	分值	考试时间
I	1-30	词汇语法	30 题	15 分	30 分钟
II	31-50	阅读理解	20 题	40 分	60 分钟
III	51-65	完形	15 题	15 分	30 分钟
IV	66	写作	1 题	30 分	60 分钟
合计			66	100 分	180 分钟